

Parent/Student Copy
2016-2017
ESCONDIDO UNION HIGH SCHOOL DISTRICT
Computing Device / Network / On-line Services
Technology Ethical Use Policy

Every student and his/her parent/guardian must complete a TECHNOLOGY ETHICAL USE POLICY CONTRACT before students can use school technology computer systems on campus. Signed forms are turned in during your students' registration appointment and are on file in the Assistant Principal's office during the school year.

ETHICAL USE POLICY and STUDENT / PARENT/GUARDIAN CONTRACT

Before using computer / network / on-line services, the student and parent/guardian shall sign the district's user contract indicating that the student understands and agrees to abide by specified user obligations and responsibilities. Please read this document carefully. When signed/initialed by you and your parent/guardian, it becomes legally binding.

1. **Personal Responsibility:** The student in whose name an account is issued is responsible for its proper use at all times. Users shall maintain privacy of account names/numbers, passwords, and personal information. They shall use the system only under the assigned account.
2. **Digital Literacies:** The EUHSD District recognizes the importance of preparing students for college and careers by providing instruction in digital literacies (keyboarding, Internet search, ethical use/Internet safety, collaboration, and productivity tools). The district creates and manages third-party accounts for students so they can complete a specific class-oriented task/teaching strategy or to complete a class project. Examples include: Office 365, Google Apps for Education and Canvas (an educational collaboration site). Staff and students may also use social media sites such as Facebook and Twitter in educational ways in accordance to the District's School Board social media guidelines (Board Policy 1114)
3. **Acceptable Use:** The use of the account must be in support of education and research and consistent with the educational objectives of the District.
 - Users shall not publish, display, transmit, or receive any material which they know or have reason to know is defamatory, inaccurate, abusive, obscene, profane, sexually oriented, potentially offensive to others, or disrupts the educational process.
 - Neither the school's network nor the broader Internet, whether accessed on campus or off campus, either during or after school hours, may be used for the purpose of harassment often called cyberbullying. All forms of cyberbullying are unacceptable.
 - Use of other organizations' networks or computing resources must comply with the rules appropriate to that network.
 - Transmission, receiving, or downloading of any material in violation of any U.S. or state regulations is prohibited. This includes, but is not limited to: copyrighted material, threatening or obscene material, or material protected by trade secret.
 - Use for product advertisement, political lobbying, or partisan political activities, except as an approved part of a course to teach students about the American political system in accordance with District-approved curriculum, is also prohibited.
4. **Privileges:** The use of the information system is a privilege, not a right, and inappropriate use will result in a termination of this privilege. Staff will determine whether a use is inappropriate under this Ethical Use Policy and Contract and the decision is final. The administration has the authority to deny, revoke, or suspend specific user accounts for violation of this Ethical Use Policy and Contract. An administrator may close an account at any time and for any duration as deemed necessary for violation of this Ethical Use Policy and Contract.
5. **Network Etiquette:** You are expected to abide by accepted rules of network etiquette. These rules include (but are not limited to) the following:

- Be polite. Never send or encourage others to send abusive messages.
 - Use appropriate language. Never swear; never use vulgarities or any other inappropriate language.
 - Do not reveal your or any other person's personal or private information such as: home address, phone number, student ID, or similar information.
 - Electronic mail is not guaranteed to be private. Messages relating to or in support of illegal activities must be reported to school authorities, or law enforcement agencies.
 - All activities may be monitored. The network is not private; there is no confidentiality, including use of your own device on the school's network.
 - Do not use the network in any way that would disrupt the use of the network by others.
6. **Security:** Security on any computer system is a high priority, especially when the system involves many users. If you identify a security problem notify, immediately, the teacher or adult in charge. Never demonstrate the problem to other users. Never use someone else's account and never give out your password to anyone. Any user identified as a security risk or having a history of problems with other computer systems may be denied access to the network system.
7. **Privacy:** The EUHSD takes student's privacy very seriously. The EUHSD makes every effort to keep personally identifiable information about students private and secure.
8. **Services:** The District will not be responsible for any damages consequential, incidental, or otherwise that you may suffer arising from use of the information system, including damages arising as a result of the negligent or intentional action of the District. This includes loss of data for any reason. Use of any information obtained via the network is at your own risk. Some systems may contain inaccurate, defamatory, abusive, obscene, profane, sexually oriented, or illegal material, and the District does not condone or permit the use of such material in the school environment. The District specifically denies any responsibility for the accuracy or quality of information obtained through the network and on-line services.
9. **Vandalism:** Users, or parents of users who are minors, will be held responsible for damage to hardware and/or software, pursuant to State law. Vandalism includes, but is not limited to, damage to or theft of system hardware or software; the altering of system software; the placing of unlawful information, computer viruses or harmful programs on or through the computer system in either public or private files or messages. **The District reserves the right to remove files, limit or deny access, or to pursue legal remedies for loss sustained, including but not limited to, replacement of hardware and/or software and related labor charges (currently billed at \$100.00 per hour), fines, or imprisonment, as applicable.**
10. **Materials:** The District reserves right of access to any material stored in files that are accessible by others and may in accordance with law, remove any material that is obscene, defamatory or otherwise unlawful. Users will not use their account or access privileges to obtain, view, download, or otherwise gain access to such materials.
11. **Account/Password:** The District network system is intended for the exclusive use of its registered users, who are responsible for the use of their account/password. Any problems that arise from the user's account are the responsibility of the account holder. Misuse of the account or use of the account by someone other than the registered holder will be grounds for loss of privilege.
12. **Updating:** The District may occasionally require new registration and account information from you to continue the service. You must notify the teacher or adult in charge of any changes in your account information. Please be aware that the above rules and regulations may change as deemed necessary. The account holder will be informed about subsequent changes.
13. **Discipline:** Students found to be in violation of the computer Ethical Use Policy are subject to school disciplinary measures. Refer to document: "**Technology Infractions**" in the student handbook.

Examples of Technology Infractions

2016-2017 School Year

- ❑ Improper use of the network
 - Unauthorized downloading
 - Unauthorized MP3s/streaming audio files
 - Unauthorized streaming movies
 - Downloading/use of Applications unrelated to school
 - Unauthorized IM or “chatting”
 - Peer to peer sharing applications
- ❑ Hacking
 - Stealing of passwords
 - Building backdoors
 - Launching DOS attacks
 - Intentional spread of viruses or malware
 - Intentionally bypassing network security devices
 - Attacking external sites
 - Unauthorized access to network equipment
 - Intentionally bypassing network software or hardware configuration
 - Deleting or modifying items or aspects of the network
- ❑ Any form of Harassment / Threats / Slander
 - Using district property to view or disseminate inappropriate material (i.e. porn, hate crimes, violent material, etc.)
 - All forms of cyberbullying are unacceptable.
- ❑ Use of (other) student accounts
- ❑ Unauthorized and / or unsupervised use of teacher computer station
- ❑ Physical Theft / Vandalism
- ❑ Attaching unauthorized devices to the network
- ❑ Using school computers after privileges have been suspended
- ❑ Negligence
- ❑ Virus or malware distribution
- ❑ Distribution of passwords
- ❑ Installing unauthorized software

Cyberbullying

Neither the school's network nor the broader Internet, whether accessed on campus or off campus, either during or after school hours, may be used for the purpose of harassment.

All forms of harassment in cyberspace, often called cyberbullying, are unacceptable.

Cyberbullying includes, but is not limited to, the following misuses of technology: harassing, teasing, intimidating, threatening, or terrorizing another person by sending or posting inappropriate and hurtful email messages, instant messages, text messages, digital pictures or images, or Website postings (including blogs). Often the author (sender or poster) of the inappropriate material is disguised (logged on) as someone else.

Community members who feel that they have been the victims of such misuses of technology should not erase the offending material from the system. They should print a copy of the material and immediately report the incident to a school administrator.

All reports of cyberbullying will be investigated fully. Sanctions may include, but are not limited to, the loss of computer privileges, detentions, suspensions, expulsion from school, fines, imprisonment and further legal action.



School copy (return at registration)

**Escondido Union High School District
Computer / Network / On-Line Services: Technology Ethical Use Policy Contract**

For Student & Parent/Guardian

**By signing below: We have read, understand and agree to the
2016-2017 Technology Ethical Use Policy**

STUDENT NAME _____ School _____
(Print) Last Name, First Name

Student Signature _____

I.D. Number _____ Grade _____ Date _____

Parent/Guardian Name _____
(Print) Last Name, First Name

Parent/Guardian Signature _____

Parent/Guardian Email: _____

Copia de Padre/Estudiante

2016-2017

DISTRITO UNIFOCADO DE ESCUELAS PREPARATORIAS DE ESCONDIDO (EUHSD)

Dispositivo de Computación / Sistema / Servicios por Internet

Tecnología de Uso Política de Ética

Cada estudiante, junto con su padre/tutor, debe completar el CONTRATO DE TECNOLOGIA DE USO POLÍTICA DE ÉTICA antes de que el estudiante pueda usar sistemas escolares de computación tecnológicos en el plantel. Los formularios firmados se entregarán durante la cita de registración de su estudiante y durante el año escolar, permanecerán en el archivo dentro de la oficina de Subdirección.

POLÍTICA DEL USO ÉTICO y CONTRATO DE ESTUDIANTE/PADRE/TUTOR

Antes de usar servicios de computación/ sistema de la escuela / internet, el estudiante y padre/tutor debe firmar el contrato de uso del distrito, indicando que el estudiante comprende y está de acuerdo, en cumplir con las obligaciones y responsabilidades especificadas para usuarios. Por favor lea este documento con cuidado. Al ser firmado o firmado con iniciales por ambos, se convierte en un acuerdo legal.

14. **Responsabilidad Personal:** El estudiante nombrado en la cuenta que le será proveída, será responsable del uso apropiado a todo momento. Los usuarios deben mantener privado los nombres/números, contraseñas, e información personal de la cuenta. Sólo deberán usar el sistema bajo la cuenta asignada.
15. **Conocimientos Digitales:** El Distrito EUHSD reconoce la importancia de preparar a estudiantes para el colegio y carreras, proveyendo, instrucción en conocimientos digitales (teclas, búsquedas por Internet, seguridad del uso ético/Internet, colaboración, y herramientas productivas). El distrito crea y maneja cuentas a través de terceras para que los estudiantes puedan completar trabajos específicos de clase/estrategias de enseñanza o para completar proyectos de clase. Ejemplos incluyen: Office 365, Aplicaciones de Google para La Educación y *Canvas* (un sitio de internet de colaboración educativa). Empleados y estudiantes podrán también usar redes sociales tales como el Facebook y Twitter en formas educativas en acorde con las guías de la Mesa Directiva del Distrito (Política Directiva 1114)
16. **Uso Aceptable:** El uso de la cuenta debe apoyar la educación e investigaciones, de acuerdo con objetivos educativos del Distrito.
 - Usuarios no deberán publicar, exponer, transmitir, o recibir cualquier material que saben o tiene razones para creer que es difamatorio, inexacto, abusivo, obsceno, profano, sexual, potencialmente ofensivo para otros, o perturba el proceso educativo.
 - Tanto la red de la escuela, como el Internet en general, sea usado en el plantel o fuera del plantel, ya sea durante horas escolares o después, no deberá usarse para el propósito de acoso, a menudo llamado el acoso cibernético o ciberacoso. Ningún tipo de acosos cibernéticos es aceptable.
 - Uso de otras organizaciones de redes o recursos de computación, deben cumplir con las reglas apropiadas de tal red.
 - Transmitir, recibir, o descargar cualquier material que viola las regulaciones del EE.UU. o del estado, está prohibido. Esto incluye, pero no limitado a: materiales protegidos, materiales amenazantes u obscenos, o material protegido por comercios secretos.
 - Uso para anunciar productos, cabildeo político, o actividades de política partidaria, excepto como parte aprobada de un curso para enseñar a los estudiantes sobre el sistema de política Americana en acorde con el currículo aprobado por el Distrito, por igual está prohibido.
17. **Privilegios:** El uso del sistema informático es un privilegio y no un derecho, y el uso inapropiado puede resultar en cancelar permanentemente este privilegio. Los empleados determinarán si el uso es inapropiado bajo la Política de Uso Ético y el Contrato, y la decisión será final. La administración tiene la autoridad de negar, revocar, o suspender las cuentas de usuarios específicos por violar la Política de Uso Ético y el Contrato.

18. **Etiqueta del Internet:** Tú debes cumplir con reglas aceptadas de etiqueta del Internet. Estas reglas incluyen (mas no están limitadas a) lo siguiente:
- Ser cortés. Nunca enviar o animar a otros a enviar mensajes abusivos
 - Usar lenguaje apropiado. Nunca maldecir; Nunca usar vulgaridad o ningún lenguaje inapropiado
 - Nunca divulgar información personal o privada de usted o de otra persona tal como: domicilio, número de teléfono, numero de ID, o información similar.
 - No se garantiza que el correo electrónico sea privado. Mensajes relacionados con o apoyando actividades ilegales se deben reportar a las autoridades de la escuela, o agencias de la ley
 - Toda actividad podrá ser monitoreada. El internet no es privado; no existe la confidencialidad, incluso el uso en su propio aparato en el internet de la escuela
 - No usar el internet de ninguna manera que podrá perturbar el uso de otros
19. **Seguridad:** La seguridad en cualquier computadora es una alta prioridad, más cuando hay muchos usuarios. Si tú identificas un problema de seguridad, notifica inmediatamente al profesor o adulto encargado. Nunca les digas el problema a otros usuarios. Nunca uses la cuenta de otra persona; nunca des tu contraseña a nadie. A todo usuario identificado con un riesgo de seguridad o con una historia de problemas con otros sistemas de computación se les podrá negar el acceso al sistema de internet.
20. **Privacidad:** El Distrito toma la privacidad de sus estudiantes muy en serio. El Distrito hace todo a su alcance para mantener en privado y asegurada la información que es personalmente identificable sobre sus estudiantes.
21. **Servicios:** El Distrito no será responsable de daños secuenciales, incidentales, etc, que puedan surgir del uso del sistema informático, incluyendo daños de acciones negligentes o intencionales del Distrito. Esto incluye la pérdida de información por cualquier razón. El uso de cualquier información obtenida del internet está a tu propio riesgo. Algunos sistemas pueden tener información incorrecta, difamatoria, abusiva, obscena, profana, sexual o ilegal, y el Distrito no aprueba ni permite el uso de tal información en el ambiente escolar. El Distrito niega específicamente cualquier responsabilidad por la certeza o calidad de la información obtenida a través del internet y sus servicios.
22. **Vandalismo:** Usuario menores, o sus padres, serán responsables por los daños de hardware y/o software, de acuerdo con la ley Estatal. El vandalismo incluye, mas no se limita a, daños y/o robo de sistemas de hardware y software; poner información ilegal, virus de computación o programas dañinos en o a través de los sistemas de computación en archivos o mensajes públicos o privados. **El Distrito retiene el derecho de remover archivos, limitar o negar el acceso, o ejercer remedios legales por la pérdida, incluyendo, mas no se limita a, el reemplazo de hardware y/o software y cargos de labor relacionados (actualmente \$100 la hora), multa, encarcelamiento si tal se aplica.**
23. **Materiales:** El Distrito reserva el derecho de tener acceso a cualquier material guardado en archivos que se pueden abrir por otros, y de acuerdo con la ley, podrá remover material obscena, difamatoria o de alguna manera ilegal. Usuarios no usarán su cuenta o los privilegios de acceso para obtener, ver, descargar o de otra manera tener acceso a tales materiales.
24. **Cuenta/Contraseña:** El sistema de internet del Distrito es para el uso exclusivo de los usuarios registrados, quienes son responsables del uso de la cuenta/contraseña. Cualquier problema que surge de la cuenta del usuario es la responsabilidad del titular de la cuenta. El mal-uso o el uso de la cuenta por otra persona que no sea el titular de la cuenta será motivo para perder este privilegio.
25. **Actualizar:** El Distrito podrá ocasionalmente requerir nueva registración e información de cuenta de ti para continuar el servicio. Debes notificarle al profesor o adulto encargado de cualquier cambio a la información de la cuenta. Por favor, estén conscientes que las reglas y regulaciones encontradas arriba pueden cambiar según se considere necesario. El titular de la cuenta será notificado de futuros cambios.

26. Disciplina: Estudiantes que violan la Política de Uso Ético de computadoras están sujetos a medidas de disciplina de la escuela. Véase documento: “*Technology Infractions*” (Infracciones de Tecnología) en el manual estudiantil.

Ejemplos de Infracciones de Tecnología

Año Escolar 2016-2017

- ❑ Uso inapropiado del sistema
 - Descargar sin autorización
 - MP3s/transmisión de música sin autorización
 - Transmisión de películas sin autorización
 - Descargar/usar aplicaciones no relacionados con la escuela
 - Mensajería sin autorización o *chatting*
 - Compartir aplicaciones de compañero a compañero
- ❑ Piratería
 - Robar contraseñas
 - Hacer puertas traseras
 - Provocar ataques de degeneración de servicios (Ataques DOS)
 - Diseminación intencional de virus o el malware
 - Evitando intencionalmente dispositivos de seguridad de la red
 - Atacar sitios externos
 - Acceso sin autorización del equipo del sistema
 - Sobrepasar intencionalmente la configuración de software y hardware
 - Eliminar o modificar partes o aspectos del sistema
- ❑ Cualquier forma de Acoso/Amenaza/Calumnia
 - Usar la propiedad del distrito para ver o diseminar material inapropiado (ej. pornografía, crímenes de odio, material violento, etc.)
 - Toda forma de ciberacoso es inaceptable
- ❑ Uso de cuenta de otros estudiantes
- ❑ Uso no autorizado y/o no supervisado de la computadora del profesor
- ❑ Robo físico/Vandalismo
- ❑ Adjuntar/conectar aparatos no autorizados al sistema
- ❑ Usar computadoras de la escuela después de tener los privilegios suspendidos
- ❑ Diseminación de virus o el malware
- ❑ Distribución de contraseñas
- ❑ Instalar software no autorizado

Acoso Cibernético (Ciberacoso)

Ni el sistema de la escuela ni el internet en general, sea abierto en el plantel o no, sea durante o después de las horas de la escuela, se podrán usar con fines de acoso.

Toda forma de acoso en el ciberespacio, conocido como ciberacoso, no es aceptable.

El ciberacoso incluye, mas no se limita a, los siguientes mal usos de tecnología: acoso, burla, intimidación, amenazas, o para aterrorizar a otra persona enviando o poniendo correos-electrónicos, mensajes de *chat*, mensajes de texto, imágenes o fotos digitales, escritura en un sitio (incluso los blogs) que sean inapropiados o dañinos. Frecuentemente el autor (el que envía o escribe) del material inapropiado se disfraza (inicia la sesión) bajo otro nombre.

Los miembros de la comunidad que sienten que han sido víctimas de tal mal uso de la tecnología no debe eliminar/borrar el material ofensivo del sistema. Deben imprimir una copia del material e inmediatamente reportar el incidente a un administrador de la escuela.

Todo reporte de ciberacoso será investigado completamente. Sanciones podrán incluir, mas no serán limitados a, la pérdida de privilegios, detención, suspensión, expulsión de la escuela, multa, encarcelamiento y subsiguientes acciones legales.



Copia de la Escuela (entregar durante su registraci3n)

**DISTRITO UNIFOCADO DE ESCUELAS PREPARATORIAS DE ESCONDIDO
Contrato de Tecnologa de Uso Poltica de tica de Computadora/el Sistema/Servicios
del Internet**

Para Estudiante y Padres/Tutor

**Al firmar abajo: Hemos leido, entiendo y estamos de acuerdo con la
Tecnologa de Uso Poltica de tica 2016-2017**

NOMBRE DEL ESTUDIANTE _____ Escuela _____
(Letra de molde) Apellido, Nombre

Firma del Estudiante _____

Número de I.D. _____ Grado _____ Fecha _____

Nombre de Padre/Tutor: _____
(Letra de molde) Apellido, Nombre

Firma de Padre/Tutor: _____

Correo electr3nico de Padre(s)/Tutor: _____